

# Napařovací žehlička JOLANA – nerez

## Naparovacia žehlička JOLANA – nerez

B-4248

Návod k obsluze – Návod na obsluhu



**BRAVO**

IV/08 CZ, SK

**Isolit-Bravo spol. s r. o.**  
561 64 Jablonné nad Orlicí  
[www.isolit-bravo.cz](http://www.isolit-bravo.cz)



**ČESKY****Předpokládané použití:**

Výrobek je určen k použití v domácnosti a to k žehlení běžných textilií.

**Bezpečnostní upozornění:**

- Přečtěte si prosím všechny instrukce před použitím.
- Přístroj nesmí obsluhovat malé děti a osoby silně mentálně postižené!
- Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová, nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabraňuje v bezpečném používání spotřebiče, pokud na ně nebude dohlíženo, nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití spotřebiče zodpovědnou za jejich bezpečnost.
- Na děti by se mělo dohlížet, aby se zajistilo, že si nebudou se spotřebičem hrát.
- Odstraňte všechny nálepky nebo ochranný kryt ze žehlicí plochy před použitím!
- Přívodní kabel vedte mimo prostory, kde se chodí a jezdí!
- Pokud přístroj nepoužíváte, odpojte ho od elektrické sítě vyjmutím ze zásuvky!
- Přívodní kabel chraňte před ostrými hranami.
- Ujistěte se, že napětí na typovém štítku souhlasí s napětím v síti u vás doma.
- Žehličku používejte jen k účelům, ke kterým je určena.
- Proud páry je velmi horký. Nikdy jej nesměřujte proti lidem a zvířatům.
- Žehlička by měla být vypnuta před zapojením a vypojením ze sítě. Nikdy neškrabte se šňůrou při vytahování ze zásuvky.
- Nepoužívejte žehličku pokud je poškozen přívodní kabel.
- Nikdy nepoužívejte pokud je žehlička poškozena jakýmkoli způsobem. Neriskujte úraz elektrickým proudem a neopravujte žehličku.
- Pokud na chvíli opouštíte přístroj, vždy jej vypněte, vytáhněte z elektrické sítě.
- Dejte pozor, aby se děti nedotýkaly žehličky pokud je horká a ujistěte se, že nemohou tahat za přívodní kabel.
- Nedávejte žehličku, přívodní kabel do vody nebo jiné kapaliny.
- Můžete se spálit pokud se dotknete horkého povrchu, horké vody nebo páry. Buďte opatrní, když obrátíte parní žehličku, může být horká voda v zásobníku.
- Nedovolte, aby se šňůra dotýkala horkého povrchu. Než žehličku uklidíte, nechte ji zcela vychladnout. Přívodní kabel omotejte kolem žehličky pokud ji ukládáte.
- Žehličku vypněte ze zásuvky vždy, když plníte zásobník vodou nebo vyléváte zbytek vody.
- Pokud je nezbytné nastavení přívodního kabelu, měla

**SLOVENSKY****Předpokládané použitie:**

Výrobok je určený k použitiu v domácnosti a to k žehleniu bežných textílií.

**Bezpečnostné upozornenia:**

- Prečítajte si prosím všetky instrukcie pred použitím.
- Prístroj nesmú obsluhovať malé deti a osoby so silným mentálnym postihom!
- Tento spotrebič nie je určený pre používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová, alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí zabraňuje v bezpečnom používaní spotrebiča, pokiaľ na nich nebude dohliadané, alebo pokiaľ neboli inštruované ohľadom použitia spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
- Na deti by sa malo dohliadať, aby sa zabezpečilo, že si nebudú so spotrebičom hrať.
- Odstráňte všetky nálepky alebo ochranný kryt zo žehlickej plochy pred použitím!
- Prívodný kábel vedte mimo priestory, kde sa chodí a jazdí!
- Pokiaľ prístroj nepoužívate, odpojte ho od elektrickej siete vytiahnutím zo zásuvky!
- Prívodný kábel chraňte pred ostrými hranami.
- Ubezpečte sa, že napätie na typovom štítku súhlasí s napätím v sieti u vás doma.
- Žehličku používajte len k účelom, ku ktorým je určená.
- Prúd pary je veľmi horúci. Nikdy ho nesmerujte proti ľuďom a zvieratám.
- Žehlička by mala byť vypnutá pred zapojením a vypojením zo siete. Nikdy netahajte za šnúru pri vyťahovaní zo zásuvky.
- Nepoužívajte žehličku pokiaľ je poškodený prívodný kábel.
- Nikdy nepoužívajte pokiaľ je žehlička poškodená akýmkoľvek spôsobom. Neriskujte úraz elektrickým prúdom a neopravujte žehličku.
- Pokiaľ na chvíľu opúšťate prístroj, vždy ho vypnite, vytiahnite z elektrickej siete.
- Dajte pozor, aby sa deti nedotýkali žehličky pokiaľ je horúca a ubezpečte sa, že nemôžu ťahať prívodný kábel.
- Nedávajte žehličku, prívodný kábel do vody alebo inej kvapaliny.
- Môžete sa spáliť pokiaľ sa dotknete horúceho povrchu, horúcej vody alebo pary. Buďte opatrní, keď otáčate parnú žehličku, môže byť horúca voda v zásobníku.
- Nedovoľte, aby sa šnúra dotýkala horúceho povrchu. Než žehličku uložíte, nechajte ju úplne vychladnúť. Prívodný kábel omotajte okolo žehličky pokiaľ ju ukládáte.
- Žehličku vypnite zo zásuvky vždy, keď plníte zásobník vodou alebo vylievate zvyšok vody.

**ČESKY**

by se použít prodlužovací šňůra certifikovaná na proud min.10 A. Přívodní kabel na menší proud by se mohl přehřívat. Buďte opatrní při pokládání prodlužovací šňůry, nesmí se za ní tahat nebo nesmí překážet, aby se o ní nekláplo.

- Elektrický rozvod, na který je přístroj připojen, musí odpovídat příslušným ČSN!
- Opravy smí provádět pouze odborné opravny!
- Jestliže je síťový přívod tohoto spotřebiče poškozen, svěťte jeho výměnu odbornému servisu. Je-li žehlička připojena k síti, nesmí být ponechána bez dozoru.
- Před plněním nádržky na vodu se musí vytáhnout vidlice ze zásuvky.
- Žehlička se musí používat a ukládat na stabilním povrchu.
- Při umísťování žehličky na stojan zajistěte, aby byl povrch, na který se stojan umístí, stabilní.
- Žehlička se nesmí používat, jestliže spadla, existují-li viditelné známky poškození, nebo je-li netěsná.
- Při používání má žehlička vysokou teplotu, nikdy se nedotýkejte rukama žehlicí plochy a neumísťujte ji do blízkosti hořlavých předmětů.
- Vodní kamen ve vodě vede ke vzniku zablokování otvoru pro páru, proto doporučujeme používat destilovanou vodu.
- Zabraňte tvrdému kontaktu s kovovými předměty (háčky na oděvu, knoflíky, zipy atd.).

**SLOVENSKY**

• Pokiaľ je nutné nastavenie prírodného kábla, mala by sa použiť predĺžovací šnúra certifikovaná na prúd min.10 A. Prírodný kábel na menší prúd by sa mohol prehrievať. Buďte opatrní pri ukladani predĺžovacej šnúry, nesmie sa ňou ťahať alebo nesmie prekážať, aby sa o ňu nepotklo.

- Elektrický rozvod, na ktorý je prístroj pripojený, musí zodpovedať príslušným ČSN!
- Opravy môžu vykonávať len odborné opravovne!
- Pokiaľ je sieťový prívod tohto spotrebiča poškodený, zverte jeho výmenu odbornému servisu. Ak je žehlička pripojená k sieti, nesmie byť ponechaná bez dozoru.
- Pred plnením nádržky na vodu sa musí vytiahnuť vidlica zo zásuvky.
- Žehlička sa musí používať a ukladať na stabilnom povrchu.
- Pri umiestňovaní žehličky na stojan zabezpečte, aby bol povrch, na ktorý sa stojan umiestni, stabilný.
- Žehlička sa nesmie používať, pokiaľ spadla, existujú viditeľné známky poškodenia, alebo je netesná.
- Pri používaní má žehlička vysokú teplotu, nikdy sa nedotýkajte rukami žehliacej plochy a neumiestňujte ju do blízkosti horľavých predmetov.
- Vodný kameň vo vode vedie k vzniku zablokovania otvoru pre paru, preto doporučujeme používať destilovanú vodu.
- Zabraňte tvrdému kontaktu s kovovými predmetmi (háčky na šatách, gombíky, zipsy atď.).

**Uvedení do provozu:**

Přístroj vyjměte z krabice.

Zkontrolujte, zda výrobek není poškozen přepravou.

Odstraňte všechny nálepky nebo ochranný kryt ze žehlicí plochy před použitím!

Žehlicí plochu otřete jemným hadříkem.

Před použitím rozmotajte celý přívodní kabel.

Pokud používáte žehličku poprvé, vyzkoušejte na starém kusu látky abyste se ujistili, že žehlicí plocha a zásobník pro vodu jsou úplně čisté.

Některé části žehličky jsou ošetřeny tukem. Ze žehličky, když je zapnutá poprvé, může slabě vycházet kouř a zápach. Je to normální a brzy tento jev přestane. Totéž platí o výskytu vodní páry.

U tkanin z čisté (100%) vlny raději nastavte regulaci páry na výkonější pozici a při žehlení použijte suché plát-no, přes které budete žehlit.

**Uvedenie do prevádzky:**

Přístroj vyberte z krabice.

Skontrolujte, či výrobok nie je poškodený prepravou.

Odstráňte všetky nálepky alebo ochranný kryt zo žehliacej plochy pred použitím!

Žehliacu plochu otrite jemným obrúskom.

Pred použitím rozmotajte celý prírodný kábel.

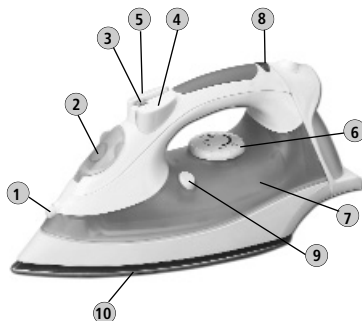
Pokiaľ používate žehličku prvýkrát, vyskúšajte na starom kuse látky aby ste sa uistili, že žehliaca plocha a zásobník pre vodu sú úplne čisté.

Niektoré časti žehličky sú ošetrené tukom. Zo žehličky, keď je zapnutá prvýkrát, môže slabo vychádzať dym a zápach. Je to normálne a skoro tento jav prestane. To isté platí o výskute vodnej pary.

U tkanín z čistej (100%) vlny radšej nastavte reguláciu pary na výkonnejšiu pozíciu a pri žehlení použijete suché plátno, cez ktoré budete žehliť.

**ČESKY****Popis přístroje:**

1. kropení
2. kryt zásobníku vody
3. regulace páry
4. tlačítko parní šok
5. tlačítko kropení
6. termostat
7. zásobník na vodu o obsahu 300 ml
8. světelný indikátor provozu
9. samočištění
10. žehlicí nerezová plocha

**SLOVENSKY****Popis prístroja:**

1. kropenie
2. kryt zásobníka vody
3. regulácia pary
4. tlačidlo parný šok
5. tlačidlo kropenia
6. termostat
7. zásobník na vodu s obsahom 300 ml
8. svetelný indikátor prevádzky
9. samočistenie
10. žehliaca nerezová plocha

**Príslušenství:**

Nádobka na vodu

**Obsluha přístroje:**

Plnění vodou

1. Ujistěte se, že přívodní kabel je vypojen z elektrické sítě.
2. Nastavte regulaci páry(3) na 0=žádná pára.
3. Držte žehličku v ruce tak, aby byla nakloněna na cca 45°.
4. Otevřete kryt zásobníku vody(2) pro plnění.
5. Naplňte vodou až po rysku se značkou Max., nikdy neplňte chemicky upravovanou vodou, doporučujeme destilovanou.
6. Po ukončení žehlení vylijte zbývající vodu ze zásobníku na vodu(7).

**Suché žehlení**

1. Před použitím žehličky prosím zkontrolujte druh prádla dle jeho pracovního štítku.

Tkaniny (jako syntetika, hedvábí, atd.) s nižší teplotou pro žehlení by se měly žehlit jako první a poté tkaniny (jako vlna, bavlna, plátno, atd.) s vyšší teplotou pro žehlení, jelikož nahřívání žehličky je rychlejší než její chlazení.

2. Žehličku postavte kolmo (do odstavěné polohy) termostat nastavte na pozici OFF.

3. Žehličku zapojte do sítě a zvolte teplotu pomocí termostatu(6). Jestliže je v zásobníku(7) voda, nastavte regulátor páry(3) do pozice 0. Počkejte, dokud světelný indikátor provozu(8) nezhasne – toto znamená, že požadovaná teplota byla dosažena.

**Príslušenstvo:**

Nádobka na vodu

**Obsluha prístroja:**

Plnenie vodou

1. Ubezpečte sa, že prívodný kábel je vypojený z elektrickej siete.
2. Nastavte reguláciu pary(3) na 0=žiadna para.
3. Držte žehličku v ruke tak, aby bola naklonená na cca 45°.
4. Otvorte kryt zásobníka vody(2) pre plnenie.
5. Naplňte vodou až po rysku so značkou Max., nikdy neplňte chemicky upravovanou vodou, doporučujeme destilovanú.
6. Po ukončení žehlenia vylejte zostávajúcu vodu zo zásobníka na vodu(7).

**Suché žehlenie**

1. Pred použitím žehličky prosím zkontrolujte druh prádla podľa jeho pracovného štítku.

Tkaniny (ako syntetika, hodváb, atď.) s nižšou teplotou pre žehlenie by sa mali žehliť ako prvú a potom tkaniny (ako vlna, bavlna, plátно, atď.) s vyššou teplotou pre žehlenie, nakoľko nahrievanie žehličky je rýchlejšie než jej chladenie.

2. Žehličku postavte kolmo (do odstavenej polohy) termostat nastavte na pozíciu OFF.

3. Žehličku zapojte do siete a zvolte teplotu pomocou termostatu(6). Pokiaľ je v zásobníku(7) voda, nastavte regulátor pary(3) do pozície 0. Počkajte, pokiaľ svetelný indikátor prevádzky(8) nezhasne – toto znamená, že požadovaná teplota bola dosiahnutá.

**ČESKY****Žehlení párou:**

1. Naplňte zásobník na vodu(7) pomocí nádoby na vodu maximálně 300 ml (viz. ryska na přístroji).
2. Zapojte přístroj do sítě.
3. Jestliže je termostat(6) nastavený na pozici MAX a je dosažena také maximální teplota (světelný indikátor(8)v této chvíli zhasne), pak se pára utváří. Pokud ne, ze žehlicí plotny(10) může unikat voda.
4. Při žehlení regulujte teplotu(6) a výstup páry(3) optimálně vzhledem ke druhu tkaniny, který žehlíte.

**Upozornění: na syntetické tkaniny, nylon, syntetické hedvábní a hedvábní nemůže být pára použita, může poničit povrch tkanin.**

**Parní šok:**

Tato funkce umožňuje poskytnutí více páry k odstranění odolných ohybů a zmačkaných částí oděvu.

1. Pokud chcete během žehlení použít funkci „parní šok“, nejprve naplňte zásobník vody(7) na maximum.
2. Zapojte přístroj do sítě.
3. Nastavte termostat(6) na MAX, a počkejte, dokud světelná indikace nezhasne.
4. Uvolněte páru stisknutím tlačítka parní šok(4).
5. Počkejte pár minut a nechte páru prostoupit skrze tkaninu. Poté uvolněte více páry opětovným stisknutím tlačítka parní šok(4).

*Poznámka:* Mezi dvěma parními šoky by měla být minimálně 3 až 5 sekund prodleva, aby byl zaručen co nejlepší výsledek. Pro zabránění úniku vody z žehlicí plotny(10) nemačkejte tlačítko páry více jak 5x souběžně za sebou.

**Kropení(1):**

Kropení(1) může být používán pro navlhčení náročných textilií, suchých ploch, vlněných materiálů a pomačkáni. Pevně stiskněte tlačítko pro kropení(5) k vytvoření jemného postříku vodou před žehličkou a pokračujte v žehlení. Kropení(1) může být také používáno na jemné látky (syntetické), které se musí žehlit při nízké teplotě a nemůže být proto použito napařování.

*Poznámka:* Nezáleží na tom, zda žehlíte za pomoci páry nebo za sucha, kropení(1) bude vždy možné.

**SLOVENSKY****Žehlenie parou:**

1. Naplňte zásobník na vodu(7) pomocou nádoby na vodu maximálne 300 ml (viď. ryska na prístroji).
2. Zapojte prístroj do siete.
3. Ak je termostat(6) nastavený na pozíciu MAX a je dosiahnutá tiež maximálna teplota (svetelný indikátor(8)v tejto chvíli zhasne), potom sa para utvára. Pokiaľ nie, zo žehliacej platne(10) môže unikať voda.
4. Pri žehlení regulujte teplotu(6) a výstup pary(3) optimálne vzhľadom k druhu tkaniny, ktorý žehlíte.

**Upozornenie: na syntetické tkaniny, nylon, syntetický hodváb a hodváb nemôže byť para použitá, môže zničiť povrch tkanín.**

**Parný šok:**

Táto funkcia umožňuje poskytnutie väčšieho množstva pary k odstráneniu odolných ohybov a pokrčených častí odevov.

1. Pokiaľ chcete behom žehlenia použiť funkciu „parný šok“, najskôr naplňte zásobník vody(7) na maximum.
2. Zapojte prístroj do siete.
3. Nastavte termostat(6) na MAX, a počkajte, pokiaľ svetelná indikácia nezhasne.
4. Uvoľnite paru stlačením tlačidla parný šok(4).
5. Počkajte pár minút a nechajte paru prestúpiť cez tkaninu. Potom uvoľnite viac pary opätovným stlačením tlačidla parný šok(4).

*Poznámka:* Medzi dvoma parnými šokmi by mala byť minimálne 3 až 5 sekúnd pauza, aby bol zaručený čo najlepší výsledok. Pre zabránenie úniku vody z žehliacej platne(10) netlačte tlačidlo pary viac ako 5x súbežne za sebou.

**Kropenie(1):**

Kropenie(1) môže byť používané pre navlhčenie náročných textílií, suchých plôch, vlnených materiálov a pokrčenia. Pevne stlačte tlačidlo pre kropenie(5) k vytvoreniu jemného postreku vodou pred žehličkou a pokračujte v žehlení. Kropenie(1) môže byť tiež používané na jemné látky (syntetické), ktoré sa musia žehliť pri nízkej teplote a nemôže byť preto použité napařovanie.

*Poznámka:* Nezáleží na tom, či žehlíte pomocou pary alebo za sucha, kropenie(1) bude vždy možné.

**ČESKY**Samočištění(9):

Pro odstranění nečistot a prachu by žehlička měla být čištěna nejméně jednou měsíčně.

1. Naplňte do poloviny vodou. Otočte regulaci páry(3) do pozice "0" a termostat(6) do pozice OFF. Zapojte žehličku do sítě a nastavte termostat(6) do pozice MAX.
2. Jestliže se světelný indikátor provozu(8) vypne, pak má žehlička režim v optimální teplotě.
3. Držte žehličku horizontálně a nad nádobou nebo dřezem.
4. Stiskněte tlačítko samočištění(9) a držte žehličku směrem dolů a jemně ji třeste. Žehlicí plotna vypustí horkou vodu a páru.
5. V průběhu této činnosti můžete stisknout tlačítko parní šok(4) několikrát – pamatujte ovšem na pauzy po min. 5 sekundách mezi jednotlivými parními šoky(4).
6. Po samočištění(9) nastavte termostat(6) na OFF a vypojte přístroj ze sítě. Nechte žehličku vychladnout a očistěte žehlicí plochu(10) jemným hadříkem.

**Upozornění:** Pamatujte na to, že vytékající voda a pára je velmi horká!

**SLOVENSKY**Samočistenie(9):

Pre odstránenie nečistôt a prachu by žehlička mala byť čistená najmenej raz za mesiac.

3. Naplňte do polovice vodou. Otočte reguláciu pary(3) do pozície "0" a termostat(6) do pozície OFF. Zapojte žehličku do siete a nastavte termostat(6) do pozície MAX.
4. Ako náhle sa svetelný indikátor prevádzky(8) vypne, potom má žehlička režim v optimálnej teplote.
5. Držte žehličku horizontálne a nad nádobou alebo drezom.
6. Stlačte tlačidlo samočistenie(9) a držte žehličku smerom dolu a jemne ju traste. Žehliaca platňa vypustí horúcu vodu a paru.
7. V priebehu tejto činnosti môžete stlačiť tlačidlo parný šok(4) niekoľkokrát – pamätajte však na pauzy po min. 5 sekundách medzi jednotlivými parnými šokmi(4).
8. Po samočistení(9) nastavte termostat(6) na OFF a vypojte prístroj zo siete. Nechajte žehličku vychladnúť a očistite žehliacu plochu(10) jemným obrúskom.

**Upozornenie:** Pamätajte na to, že vytekajúca voda a para je veľmi horúca!

**Funkce proti odkapávání/Anti-drip systém**

U obvyklých napařovacích žehliček může voda kapat z žehlicí desky pokud je zvolená nízká teplota. To způsobuje skvrny. Vaše žehlička je opatřena anti-drip systémem, který zabraňuje úniku vody z žehlicí plochy pokud je příliš studená. Během používání anti-drip systému může být slyšet hlasité klapání, hlavně během ohřívání nebo ochlazování. To je úplně normální a znamená to, že systém funguje správně.

**Funkce proti zavápnění/Anti-calc systém**

Vestavěný anti-calc filtr je konstruován tak, aby omezoval usazování vápence, který se vytváří během žehlení s párou, to prodlouží životnost vaší žehličky. Nicméně, anti-calc filtr nezastaví úplně proces vytváření usazenin.


**Funkcia proti odkvapkávaniu/Anti- drip systém**

U obvyklých napařovacích žehliček môže voda kvapkať z žehliacej dosky pokiaľ je zvolená nízka teplota. To spôsobuje škvrny. Vaša žehlička je má anti-drip systém, ktorý zabraňuje úniku vody z žehliacej plochy pokiaľ je príliš studená. Behom používania anti-drip systému môžete počuť hlasné klepanie, hlavne počas ohrievania alebo ochladzovania. To je úplne normálne a znamená to, že systém funguje správne.

**Funkcia proti zavápneniu/Anti-calc systém**

Vstavany anti-calc filter je konstruovaný tak, aby obmedzoval usadzovanie vápence, ktorý sa vytvára behom žehlenia s parou, to predĺži životnosť vašej žehličky. Napriek tomu, anticalc filter nezastaví úplne proces vytvárania usadenín.

**ČESKY****Druhy tkanin a správné nastavení termostatu:**

| <b>UPOZORNĚNÍ</b><br> | <b>tento znak na štítku znamená, že toto oblečení se nemá žehlit</b> |   |
|--|--|---|
| <b>Instrukce na štítku</b>   | <b>Druh tkaniny</b>  | <b>Nastavení termostatu</b>   |
|                       | Nylon<br>Hedvábí/umělé<br>hedvábí                                    |  |
|                       | vlna   |   |
|                       | bavlna<br>plátno   |   |

Upozornění: Jestliže se tkanina skládá z různých druhů vláken, vždy zvolte nejnižší teplotu ze složení daných vláken.

**Po žehlení:**

**Pro prodloužení životnosti přístroje pokaždé, když ukončíte žehlení, doporučujeme vyprázdnit nádržku na vodu následovně:**

Vypojte přístroj ze sítě. Vyprázdněte zásobník na vodu(7) – otevřete kryt nádržky, žehličku přetočte a jemným klepáním vyprázdněte. Poté opět kryt zásobníku vody(2) uzavřete. Poté žehličku opět zapněte – nastavte termostat(6) na MAX a regulaci páry(3) také na MAX, dokud se světelný indikátor provozu(8) nevyžije. Přístroj vypojte ze sítě a nechte vychladnout. Očistěte žehlicí plochu(10) suchým hadříkem.

**Čištění a údržba:**

Před čištěním vypojte přístroj ze sítě a nechte dostatečně vychladit.

1. Otríte žehlicí plochu(10) vlhkým hadříkem a čistidlem (ne drsným – abrazivním).
2. Jestliže se vlákna přichytila na žehlicí plochu(10), použijte vlhký hadřík s octem a očistěte žehlicí plochu(10).
3. Nikdy nepoužívejte silně kyselé nebo zásadité přípravky, aby nedošlo k poškození žehlicí plochy(10).
4. Pokud vrstva blokuje otvor pro páru, odstraňte ji prosím jemným kartáčkem na zuby, nepoškrábejte přitom žehlicí plochu(10).
5. Žehličku postavte kolmo na její konec do odkládací polohy a nechte dostatečně vychladnout.

**SLOVENSKY****Druhy tkanin a správné nastavenie termostatu:**

| <b>UPOZORNENIE</b><br> | <b>tento znak na štítku znamená, že toto oblečenie sa nemá žehliť</b> |   |
|---|---|---|
| <b>Inštrukcie na štítku</b>   | <b>Druh tkaniny</b>   | <b>Nastavenie termostatu</b>  |
|                        | Nylon<br>Hodváb/umelý<br>hodváb                                       |  |
|                        | vlna  |   |
|                        | bavlna<br>plátno  |   |

Upozornenie: Pokiaľ sa tkanina skládá z rôznych druhov vlákien, vždy zvolte najnižšiu teplotu zo zloženia daných vlákien.

**Po žehlení:**

**Pre predĺženie životnosti prístroja zakaždým, keď ukončíte žehlenie, doporučujeme vyprázdnit nádržku na vodu nasledovne:**

Vypojte prístroj zo siete. Vyprázdnite zásobník na vodu(7) – otvorte kryt nádržky, žehličku pretočte a jemným klepaním vyprázdnite. Potom opäť kryt zásobníka vody(2) uzavrite. Potom žehličku znova zapnite – nastavte termostat(6) na MAX a reguláciu pary(3) tiež na MAX, pokiaľ sa svetelný indikátor prevádzky(8) nevyžije. Prístroj vypojte zo siete a nechajte vychladnúť. Očistite žehliciu plochu(10) suchým obrúskom.

**Čistenie a údržba:**

Pred čistením vypojte prístroj zo siete a nechajte dostatočne vychladnúť.

1. Otrite žehliciu plochu(10) vlhkým obrúskom a čistidlom (nie drsným – abrazívnym).
2. Ak by sa vlákna prichytili na žehliciu plochu(10), použijte vlhký obrúsok s octom a očistite žehliciu plochu(10).
3. Nikdy nepoužívajte silne kyselé alebo zásadité prípravky, aby nedošlo k poškodeniu žehlickej plochy(10).
4. Pokiaľ vrstva blokuje otvor pre paru, odstráňte ju prosím jemným kartáčkom na zuby, nepoškrábejte pritom žehliciu plochu(10).
5. Žehličku postavte kolmo na jej koniec do odkladacej polohy a nechajte dostatočne vychladnúť.



**ČESKY****Jednoduché druhy oprav:**

| Chyba                                  | Možný důvod  | Náprava   |
|--|--|---|
| Nedostatečné nahřátí či příliš nahřáté | Špatně/nedostatečně otočené kolečko termostatu                       | Upravte nastavení termostatu do správné polohy                        |
| Žádná produkce páry                    | Zkontrolujte, jestli je termostat nastavený směrem k rozmezí páry    | Nastavte termostat do rozmezí páry                                    |
|  | Zkontrolujte, jestli je regulace páry nastavena směrem k pozici páry | Nastavte regulátor páry směrem k rozmezí páry                         |
|  | Žádná nebo příliš málo vody v zásobníku                              | Naplňte vodou   |
| Vytékání vody z žehlicí plochy         | Nastavený termostat mimo rozmezí páry                                | Nastavte termostat do rozmezí páry                                    |
|  | Voda dosahuje nad úroveň MAX   | Vylijte nadbytečnou vodu  |
|  | Požadované suché žehlení nebo bez trvalého napařování                | Nastavte regulaci páry na hodnotu nula                                |
| Málo páry                              | Zkontrolujte, zda regulátor páry je ve správné pozici                | Nastavte regulaci páry do správné polohy.                             |
|  | Výstup pro páru nebo nádržka jsou blokovány                          | Vyčistěte výstup destilovanou vodou                                   |
|  | Příliš málo vody v nádrže  | Naplňte vodou   |
| Nefunguje kropení                      | Nedostatek tlaku nebo vzduchu uvnitř                                 | Rukou stlačte tlačítko pro kropení a stiskněte ho několikrát po sobě. |
|  | Žádná nebo málo vody v nádobce                                       | Naplňte vodou   |

Jestliže po aplikaci výše uvedených jednoduchých metod pro nápravu drobných nefunkčností daný problém stále přetrvává, obraťte se na smluvní servis nebo svého prodejce.

**SLOVENSKY****Jednoduché druhy oprav:**

| Chyba  | Možný dôvod  | Náprava  |
|--|--|--|
| Nedostatočné nahriatie či prílišné nahriatie | Zle/nedostatočne otočené koliesko termostatu                       | Upravte nastavenie termostatu do správnej polohy                       |
| Žádná produkce páry                          | Skontrolujte, či je termostat nastavený smerom k rozmedziu páry    | Nastavte termostat do rozmedzia páry                                   |
|  | Skontrolujte, či je regulácia pary nastavená smerom k pozícii pary | Nastavte regulátor pary smerom k rozmedziu páry                        |
|  | Žiadna alebo príliš málo vody v zásobníku                          | Naplňte vodou  |
| Vytékání vody z žehlicí plochy               | Nastavený termostat mimo rozmedzia pary                            | Nastavte termostat do rozmedzia pary                                   |
|  | Voda dosahuje nad úroveň MAX                                       | Vylejte nadbytočnú vodu  |
|  | Požadované suché žehlenie alebo bez trvalého napařovania           | Nastavte reguláciu pary na hodnotu nula                                |
| Málo páry                                    | Skontrolujte, či regulátor pary je v správnej pozícii              | Nastavte reguláciu pary do správnej polohy.                            |
|  | Výstup pre paru alebo nádržka sú blokováné                         | Vyčistite výstup destilovanou vodou                                    |
|  | Príliš málo vody v nádrže  | Naplňte vodou  |
| Nefunguje kropení                            | Nedostatok tlaku alebo vzduchu vo vnútri                           | Rukou stlačte tlačidlo pre kropenie a stlačte ho niekoľkokrát po sebe. |
|  | Žiadna alebo málo vody v nádobke                                   | Naplňte vodou  |

Pokiaľ po aplikácii vyššie uvedených jednoduchých metod pre nápravu drobných nefunkčností daný problém stále pretrvává, obraťte sa na zmluvný servis alebo svojho predajcu.

**ČESKY****Bezpečnostní pojistka**

Pokud by termostat selhal (což je nepravděpodobné) žehlička je chráněna před přehřátím tepelnou pojistkou. Žehlička potom musí být opravena odborníkem.

**Likvidace přístroje**

Vážený spotřebiteli. Pokud výrobek jednoho dne doslouží, je třeba ho ekologicky zlikvidovat aby nezatěžoval životní prostředí. Tuto problematiku řeší zákon 185/2001 v platném znění. Při likvidaci výrobku budou recyklovatelné materiály (kovy, sklo, plasty, papír atd) odděleny a znovu použity pro průmyslové účely. Rovněž je zamezeno, aby se do přírody dostaly případné škodlivé látky.

Konečnou likvidaci a recyklaci hradí výrobce přístroje a provádí ji pověřená organizace.

Jedinou, ale důležitou povinností spotřebitele je odevzdat výrobek na jednom z těchto míst:

- v prodejně, kde si kupuje nový výrobek (kus za kus)  
- v ostatních místech "zpětného odběru" blíže definovaných obcí nebo výrobcem.

Výrobek nesmí být v žádném případě vyhozen do komunálního odpadu (popelnice) nebo do volné přírody!

**Likvidace obalového materiálu**

Obalový materiál je cennou surovinou a jako takový nesmí být uložen do komunálního odpadu (popelnice) Obalový materiál odevzdejte ve sběrném dvoře nebo uložte na místo určené obcí pro sběr tříděného odpadu. Tímto místem jsou většinou sběrné zvony a kontejnery. Odpad tříděte takto:

*Krabice a papírové proložky* – tříděný sběr papíru

*Plastový sáček* – tříděný sběr plastu (PE)

*Polystyren* – odevzdejte do sběrného dvora.

**Důležité upozornění:**

Případné odchylky od zvyklostí spotřebitelů nejsou v žádném případě závadou spotřebiče.

**Technické změny:**

Výrobce si vyhrazuje právo technických změn na výrobku konaných za účelem zvýšení kvality výrobku.

**Technické údaje:**

Napětí 220 – 240 V~ 50 - 60 Hz  
Příkon 1400W

**SLOVENSKY****Bezpečnostná poisťka**

Pokiaľ by termostat zlyhal (čo je nepravdepodobné) žehlička je chránená pred prehriatím tepelnou poisťkou. Žehlička potom musí byť opravená odborníkom.

**Likvidácia prístroja**

Vážený spotrebiteľ. Pokiaľ výrobok jedného dňa doslúži, je potrebné ho ekologicky zlikvidovať, aby nezaťažoval životné prostredie. Túto problematiku rieši zákon podľa §55 vyhlášky MŽP SR č. 208/2005 Z. z. o nakladaní s elektro zariadeniami a s elektro odpadom v platnom znení. Pri likvidácii výrobku budú recyklovateľné materiály (kovy, sklo, plasty, papier atď.) oddelené a znovu použité pre priemyslové účely. Rovnako je zamedzené, aby sa do prírody dostali prípadné škodlivé látky.

Konečnú likvidáciu a recykláciu hradí výrobca prístroja a vykonáva ju poverená organizácia.

Jedinou, ale dôležitou povinnosťou spotrebiteľa je odovzdať výrobok na jednom z týchto miest:

- v predajni, kde si kupuje nový výrobok (kus za kus)  
- v ostatných miestach "spätneho odberu" bližšie definovaných obcou alebo výrobcem.

Výrobok nesmie byť v žiadnom prípade vyhodený do komunálneho odpadu (koša) alebo do voľnej prírody!

**Likvidácia obalového materiálu**

Obalový materiál je cennou surovinou a ako taký nesmie byť uložený do komunálneho odpadu (koša) Obalový materiál odovzdajte v zbernom dvoře alebo uložte na miesto určené obcou pre zber triedeného odpadu. Takýmto miestom sú väčšinou zberné zvony a kontajnery. Odpad triedte takto:

*Krabice a papierové proložky* – triedený zber papiera

*Plastový sáček* – triedený zber plastu (PE)

*Polystyrén* – odovzdajte do zberného dvora.

**Dôležité upozornenie:**

Případné odchýlky od zvyklostí spotrebiteľa nie sú v žiadnom prípade chybou spotrebiteľa.

**Technické zmeny:**

Výrobca si vyhradzuje právo technických zmien na výrobku konaných za účelom zvýšenia kvality výrobku.

**Technické údaje:**

Napätí 220 – 240 V~ 50 - 60 Hz  
Příkon 1400W

## ČESKY

### **Servisní zajištění:**

Isolit-Bravo spol. s r.o.  
Jablonské nábřeží 305  
561 64 Jablonné nad Orlicí  
Tel.: 465 616 278

Opravu zajišťuje též síť smluvních servisů výrobce. Nejbližší servis zjistíte dotazem na výše uvedené tel. číslo nebo ho najdete v seznamu zveřejněném a aktualizovaném na internetové stránce [www.bravospotreby.cz](http://www.bravospotreby.cz)

## SLOVENSKY

### **Servisné zabezpečenie:**

Isolit-Bravo Slovakia spol. s r.o.  
Hviezdoslavova 48  
010 67, Žilina  
Tel.: 041/500 66 82 , [info@bravospotreby.sk](mailto:info@bravospotreby.sk)

Opravu zabezpečuje tiež sieť zmluvných servisov výrobcu. Najbližší servis zistíte na vyššie uvedenom tel. čísle alebo ho nájdete v zozname zverejnenom a aktualizovanom na internetovej stránke [www.bravospotreby.sk](http://www.bravospotreby.sk)

**ČESKY****Obecné podmínky záruky**

Při výběrání přístroje pečlivě zvažte, jaké činnosti a funkce od přístroje požadujete. To, že výrobek nevyhovuje Vaším pozdějším nárokům, nemůže být důvodem k reklamaci.

Veškeré výrobky jsou určeny pro domácí použití. Při používání jiným způsobem nebo používáním v rozporu s návodem nebude reklamacie uznána za oprávněnou. Pro profesionální použití jsou určeny výrobky specializovaných výrobců. Doporučujeme Vám po dobu záruční lhůty uchovávat původní obaly k výrobku pro případný transport tak, aby se předešlo způsobení škody na výrobku. Takto způsobená škoda nemůže být uznána jako oprávněný důvod reklamace.

Záruční doba na tento výrobek je **24 měsíců** od data zakoupení výrobku. Práva odpovědnosti za vady lze uplatňovat u prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen. Právo na opravu výrobku je možné uplatnit také u osob určených k opravě výrobků (autorizovaných servisů) po dodání výrobku a prokázání zakoupení výrobku, který je předmětem uplatněné reklamace, a to předložením záručního listu a originálu dokladu a datem prodeje. Prostě kopie záručních listů nebo dokladů o zakoupení výrobku, změněné, doplněné, bez původních údajů nebo jinak poškozené záruční listy, nebo doklady o zakoupení výrobku nebudou považovány za doklady prokazující zakoupení reklamovaného výrobku u prodávajícího.

Záruka se nevztahuje na opotřebené věci (výrobku) způsobené jejím obvyklým používáním. (§ 619 odst. 2 Občanského zákoníku). **Záruka se též nevztahuje na závady výrobku, způsobené jiným, než obvyklým používáním výrobku.** Za obvyklé používání v tomto smyslu firma Isolit-BRAVO, spol. s r.o. považuje zejména, pokud výrobek:

- Je používán pouze k účelu, ke kterému je určen a který je popsán v příloženém návodu k použití. Pouze návod v českém jazyce vydaný firmou Isolit-BRAVO, spol. s r.o. je pro spotřebitele závazný.
- Je používán a správně udržován podle tohoto návodu, používán šetrně, pozorně a nepřetěžován.
- Je používán v čistém, bezprašném a nezakouřeném prostředí, je chráněn pouzdrzem nebo krytkou, pokud je přiložena. Výrobek je určen výhradně pro jiný účel než pro podnikání s tímto výrobkem.
- Je používán za pokojové teploty, dostatečného větrání a s nezakrytými větracími otvory.
- Nebyl vystaven nepříznivému vnějšímu vlivu, např. slunečnímu a jinému záření či elektromagnetickému poli, vniknutí tekutiny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, přepětí nebo zkratu na vstupech či výstupech, napětí vzniklému při elektrostatickém výboji (včetněblesku), chyběnému napájecímu nebo vstupnímu napětí a nevhodnému vniknutí předmětu, přepětí v síti, přepětí nebo zkratu na vstupech či výstupech, napětí vzniklému při elektrostatickém výboji (včetněblesku), chyběnému napájecímu nebo vstupnímu napětí a nevhodné polaritě tohoto napětí, vlivu chemických procesů např. použitých napájecích článků apod.
- Nebyl udržován a čistěn nevhodnými způsoby nebo nesprávně použitými čistícími prostředky (např. chemický a mechanický vliv).

**SLOVENSKY****Obecné podmienky záruky**

Pri kúpe prístroja pozorne zvažte, aké činnosti a funkcie od prístroja požadujete. To, že výrobok nevyhovuje Vaším neskorším nárokom, nemôže byť dôvod k reklamácii.

Všetky výrobky sú určené pre domáce použitie. Pri používaní iným spôsobom alebo používaním v rozpore s návodom nebude reklamácia uznaná za oprávnenú. Pre profesionálne použitie sú určené výrobky špecializovaných výrobcov. Doporučujeme Vám po dobu záručnej lehoty uchovávať pôvodný obal k výrobku pre prípadný transport tak, aby sa predišlo spôsobeným škodám na výrobku. Takto spôsobená škoda nemôže byť uznaná ako oprávnený dôvod reklamácie.

Záručná doba na tento výrobok je **24 mesiacov** od dátumu zakúpenia výrobku. Práva zodpovednosti za vady je možné uplatňovať u predajcu, u ktorého bol výrobok zakúpený. Práva na opravu výrobku je možné uplatniť tiež u osôb určených k oprave výrobku (autorizovaný servis) po dodaní výrobku a preukázaní o zakúpení výrobku, ktorý je predmetom uplatnenej reklamácie, a to predložením záručného listu a originálu dokladu o zakúpení výrobku (bloček) s typovým označením výrobku a dátumu predaja. Kópie záručných listov, alebo dokladov o zakúpení výrobku, zmenené, doplnené, bez pôvodných údajov alebo inak poškodené záručné listy alebo doklady o zakúpení výrobku nebudú považované za doklady preukazujúce zakúpený reklamovaný výrobok u predávajúceho.

**Záruka sa nevztahuje na opotrebenie vecí (výrobku) spôsobené jej obvyklým používaním (§619, odst. 2 Občianskeho zákoníka).** Za obvyklé používanie v tomto zmysle firma Isolit-Bravo, spol. s r.o. považuje hlavne, pokiaľ výrobok:

- Je používaný iba k účelu, ku ktorému je určený a ktorý je popísaný v príloženom návode k použitiu. Iba návod v slovenskom jazyku vydaný firmou Isolit-Bravo, spol. s r.o. je pre spotrebiteľa záväzný.
- Je používaný a správne udržovaný podľa tohto návodu, používaný šetrne, pozorne a nepreťažovaný.
- Je používaný v čistom, bezprašnom nezadymenom prostredí, je chránený púzdzrom, alebo krytkou, pokiaľ je priložená. Výrobok je určený výhradne pre iný účel než pre podnikanie s týmto výrobkom.
- Je používaný za izbovej teploty, dostatočného vetrania a nezakrytými vetracími otvormi.
- Nebol vystavený nepriaznivým vonkajším vplyvom, napr. slnečnému alebo inému žiareniu, či elektromagnetickému poli, vniknutiu tekutiny, vniknutiu predmetu, preťaženej siete, preťaženiu alebo skratu na vstupoch či výstupoch, napätiu vzniknutému pri elektrostatickom výboji (včítane blesku), chybnému napájaciemu alebo vstupnému napätiu a nevhodnej polarite tohto napätia, vplyvu chemických procesov napr. použitých napájacích článkov a pod.
- Nebol udržovaný a bol čistnený nevhodnými spôsobmi alebo nesprávne použitými čistiacimi prostriedkami (napr. chemický a mechanický vplyv)
- Neboli kýmkoľvek prevedené úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie k zmene alebo rozšíreniu funkcií výrobku oproti zakúpenému výrobku

**ČESKY**

- Nebyly kýmkoliv provedeny úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace ke změně nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupenému provedení nebo pro možnost jeho provozu v jiné zemi, než pro kterou byl navržen, vyroben a schválen.
- Je používán s doporučeným čistým neopotrebovaným příslušenstvím a je mu pravidelně vyměňováno příslušenství, podléhající rychlejšímu opotřebením (např. baterie). Firma Isolit-BRAVO, spol. s r.o. nenesie odpovědnost za nesprávný chod a případné vady výrobku vzniklé vlivem použitého příslušenství a náplní jiných výrobců, stejně jako použitím poškozeného, opotřebeného a znečištěného příslušenství a náplní.
- Není mechanicky, tepelně nebo chemicky poškozen; nemá sejmутý ochranný kryt, nemá odstraněny nebo smazány štítky, poškozeny plomby a šrouby nebo není poškozen otřesy pádem, teplem, tekutinou (i z baterií), zlomením nebo přetržením kabelu, konektoru, spínače, krytu či jiné části, včetně poškození v průběhu přepravy od okamžiku zakoupení a předání výrobku ze strany prodávajícího.
- Je používán v souladu se zákony, technickými normami a bezpečnostními předpisy platnými v České republice, a též na vstupy výrobku je připojeno napětí odpovídající těmto normám a charakteru výrobku.
- Je používán s intenzitou a v prostředí odpovídajícím provozu v domácnosti.
- Je používán a čistěn vodou průměrné tvrdosti (do hodnoty 3 mmol/l).

**Za vadu výrobku, na niž se vztahuje záruka, není firmou Isolit-BRAVO, spol. s r.o. považováno zejména:**

- Opotřebením výrobku nebo částí výrobku způsobené obvyklým používáním výrobku nebo částí výrobku (např. vybití baterie, snížení kapacity akumulátoru, otupení nožů, frézek a struhadel).
- Rozpor způsobený jiným než obvyklým používáním výrobku.
- Změna barvy topných ploch nebo montážního a izolačního materiálu v okolí topných ploch, přilepení materiálu na topné plochy, poškrábání ploch.
- Změny funkce a vzhledu způsobené usazeninami a vodním kamenem.
- Poškození skleněných a keramických částí výrobku, frézek, planžet, stříhacích a řezacích nožů.
- Ukončení životnosti některých částí (IR trubice 300 hodin, akumulátory 500 nabíjecích cyklů respektive 6 měsíců, hlavice zubních kartáčků 3 měsíce, žárovky 6 měsíců).
- Zaplnění výměnných částí, které mají za úkol lapat nečistoty, jako jsou sáčky do vysavače, filtry vysavačů, filtry čističek vzduchu apod.

Pokud bude mít výrobek vadu, kterou je možno rychle a bez následků odstranit, bude firma Isolit-BRAVO, spol. s r.o. řešit reklamační nárok spotřebitele jejím odstraněním (opravou) nebo výměnou částí výrobku. **Nárok na výměnu věci při výskytu odstranitelné vady vzniká spotřebiteli pouze v případě, že to není vzhledem k povaze vady neumožněné.** Podrobnosti reklamačního řízení

**SLOVENSKY**

- niu alebo pre možnosť jeho prevádzky v inej zemi, než pre ktorú bol nevyrnutý, vyrobený a schválený.
- Je používaný s doporučeným čistým neopotrebovaným príslušenstvom a je mu pravidelne menené príslušenstvo, podliehajúce rýchlejšiemu opotrebeniu (napr. baterky). Firma Isolit-Bravo, spol. s r.o. nenesie zodpovednosť za nesprávny chod a prípadné vady výrobku vzniknuté vplyvom použitého príslušenstva a náplní iných výrobcov, rovnako ako použitím poškodeného, opotrebovaného a znečisteného príslušenstva a náplní.
- Nieje mechanicky, tepelne alebo chemicky poškodený; nemá odstránený ochranný kryt, nemá odstránene alebo zmazané štítky, poškodené blomby a skrutki alebo nieje poškodený otrasmi pádom, teplom, tekutinou (i z batérie), zlomením alebo pretrhnutím káblov, konektoru, spínača, krytu či inej časti, vrátane poškodenia v priebehu prepravy od okamihu zakúpenia a odovzdania výrobku zo strany predávajúceho.
- Je používaný v súlade so zákonom, technickými normami a bezpečnostnými predpismi platnými v Slovenskej republike, tiež na vstupy výrobku je pripojené napätie zodpovedajúce týmto normám a charakteru výrobku.
- Je používaný s intenzitou a v prostredí zodpovedajúce prevádzke v domácnosti.
- Je používaný a čisteny vodou priemernej tvrdosti (do hodnoty 3 mmol/l).

**Za rozpor s zárukou zmluvou (§616 odst. 3 Občianskeho zákonníka) nieje firmou Isolit-BRAVO, s.r.o. považované:**

- Opatrebenie výrobku alebo častí výrobku spôsobené obvyklým používaním výrobku alebo častí výrobku (napr. vybitie batérie, zníženie kapacity akumulátoru, otupenie nožov, frézek a struhadiel).
- Rozpor spôsobený iným než obvyklým používaním výrobku.
- Zmena farby výhrevných plôch alebo montážneho a izolačného materiálu v okolí výhrevných plôch, prilepení materiálu na výhrevné plochy, poškrábanie plôch.
- Zmeny funkcie a vzhľadu spôsobené usadeninami a vodným kamenom.
- Poškodenie sklenených a keramických častí výrobku, frézek, planžet, strihacích a rezacích nožov.
- Ukončenie životnosti niektorých častí (IR trubice 300 hodin, akumulátory 500 nabíjajících cyklů respektive 6 mesiacov, hlavice zubných kartáčikov 3 mesiace, žiarovky 6 mesiacov).
- Zaplnenie výměnných částí, ktoré majú za úlohu zachytávať nečistoty, ako sú sáčky do vysávača, filtre vysávačov, filtre čističek vzduchu apod.

Pokiaľ bude mať výrobok vadu, ktorú je možné rýchlo a bez následkov odstrániť, bude firma Isolit-Bravo, spol. s r.o. riešiť reklamačný nárok spotrebiteľa jej odstraněním (opravou) alebo výměnou částí výrobku, lebo v takom prípade odporuje povahe věci, aby bol vymenený celý výrobok (§616OZ odst. 4, smernice EU 1999/44/ES čl. 3, odst. 6, o určitých aspektoch predaja spotrebného tovaru

**ČESKY**

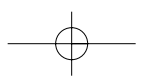
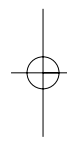
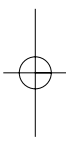
stanoví platný Reklamační řád firmy Isolit-BRAVO, spol. s r.o. Rozpor s kupní smlouvou způsobený jinou informací, než informací dodanou firmou Isolit-BRAVO, spol. s r.o., nebude možné uznat za oprávněný důvod k reklamaci výrobku. Reklamační výrobků BRAVO vyžaduje ve většině případů odborné posouzení. Spotřebiteli, který uplatní právo na záruční opravu, nevzniká nárok na díly, které mu byly vyměněny. Při odstoupení od smlouvy je spotřebitel povinen vrátit kompletní výrobek včetně dodaného příslušenství, návodu, zár. listu a ochranného obalu. Záruka začíná běžet od data převzetí výrobku spotřebitelem. V případě že spotřebitel nepřevezme opravený výrobek, nebo výrobek u něhož nebyla uznána reklamační, ze servisu zpět do třiceti dnů od data, kdy k tomu byl vyzván, má příslušný autorizovaný servis právo účtovat přiměřený poplatek za skladování opraveného výrobku, případně po 6 měsících opravený výrobek odprodat za podmínek stanovených v § 656 občanského zákoníku a z prodeje si uhradit své náklady na opravu a skladování.

Platnost záručních podmínek od 1. 9. 2005

**SLOVENSKY**

a záruk na tento tovar). Rozpor s kupnou zmlouvou spôsobený inou informáciou, než informáciou dodanou firmou Isolit-Bravo, spol. s r.o., nebude možné uznať za oprávnený dôvod k reklamácii výrobku. Reklamácia výrobku BRAVO vyžaduje vo väčšine prípadov odborné posúdenie. Spotrebiteľovi, ktorý uplatní právo na záručnú opravu, nevzniká nárok na diely, ktoré mu boli vymenené. Pri odstúpení od zmluvy je spotrebiteľ povinný vrátiť kompletný výrobok včetně dodaného príslušenstva, návodu, zár. listu a ochranného obalu. Záruka začína bežať od datumu prevzatia výrobku spotrebiteľom. V prípade že spotrebiteľ neprevezme opravený výrobok, alebo u výrobku nebola uznaná reklamácia, zo servisu späť do tridsiatich dní od dátumu, kedy k tomu bol vyzvaný, má príslušný autorizovaný servis právo účtovať primeraný poplatok za skladovanie opraveného výrobku, prípadne po 6 mesiacoch opravený výrobok odprodať a z predaja si uhradiť svoje náklady na opravu a skladovanie.

Platnosť záručných podmienok od 1. 9. 2005



## Záruční list / Záručný list

Název výrobku / Názov výrobku: **Napařovací žehlička JOLANA – nerez**  
**Naparovacia žehlička JOLANA – nerez**  
Typ: **B-4248**

Výrobce: **Isolit-Bravo, spol. s r. o.**  
561 64 Jablonné nad Orlicí  
tel.: 465 616 111, fax: 465 616 151, GSM brána: 602 181 000  
Dovozca do SR: **Isolit-Bravo Slovakia spol.s r.o., Žilina**  
tel: 00421 415 006 682, fax: 00421 415 006 683, GSM: 00421 910 904 984

Razítko prodejny a podpis prodavače:

Pečiatka predajne a podpis predavača:

Datum prodeje / Dátum predaja:

.....

### Reklamáce / Reklamácia:

Jméno zákazníka / Meno zákazníka – adresa vč. PSČ:

.....

Důvod reklamáce / Dôvod reklamácie:

.....

Reklamáce převzatá od zákazníka dne (razítko prodejny):

Reklamácia prevzatá od zákazníka dňa (pečiatka predajne):

.....

Reklamáce odevzdaná zákazníkovi dne / Reklamácia odovzdaná zákazníkovi dňa:

.....

Vyjádření servisu, popis opravy (razítko servisu) / Vyjadrenie servisu, popis opravy (pečiatka servisu):

.....

.....

KONTO  
BRAVO

20

B-4248